Zeitschrift: Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et

Jeunesse + Sport

**Herausgeber:** École fédérale de sport de Macolin

**Band:** 40 (1983)

**Heft:** 12

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

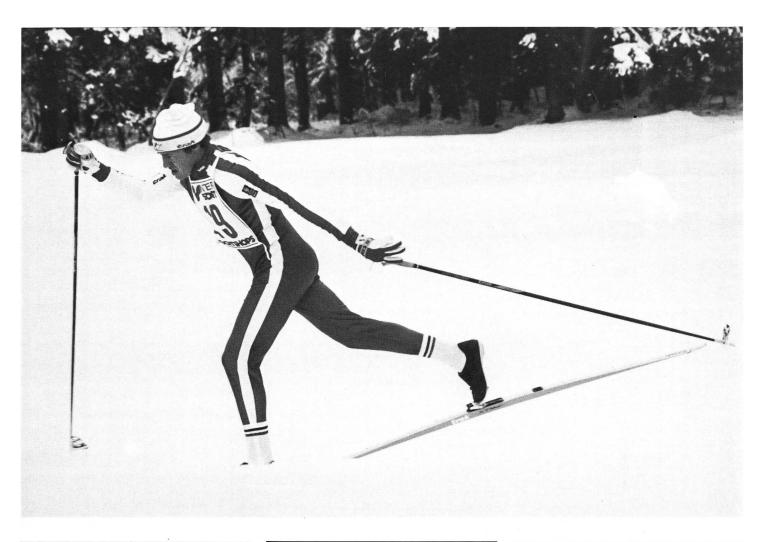
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 14.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch





Information:
Office du tourisme CH-Frutigen

Ø 033 711421

180 lits, un grand nombre de dortoirs de douze et six personnes. - Salles de séjour.

Installations de sports: piscine couverte et piscine à ciel ouvert, terrain de football, court de tennis, salle de musculation et de fitness, minigolf.

Sol synthétique pour: handball, basketball, volleyball et

Pour: camp de sport et de marche - camp de ski (centre de ski Elsigenalp-Metsch, 2100 m d'alt.)



### <sup>Chaque</sup> registre de camp vieilli

C'est pourquoi nous vous proposons quelque chose de plus simple:

Soumettez-nous vos désirs de cantonnement (qui, quand, quoi, combien) et nous les transmettons gratuitement à 240 colonies de vacances.

KONTAKT 4411 LUPSINGEN



Patinoire couverte (été-hiver), halle de Curling, piscine chauffée et couverte, salle omnisports (45  $\times$  27 m), terrain de football, terrains extérieurs (sol synthétique), saut en hauteur, et en longueur, lancer, tennis (été-hiver), minigolf, piste sportive en forêt, pistes de ski de fond.

Facilités de logement: du dortoir à l'hôtel 1re classe.

#### Renseignements:

Centre des Sports, 1854 **Leysin** © 025 34 24 42 Office du tourisme, 1854 **Leysin** © 025 34 22 44



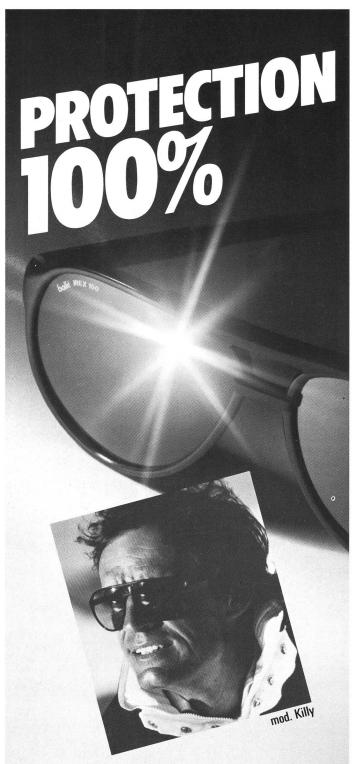
## Carite dorlastan® votre deuxième peau

Nous vous envoyons volontiers des échantillons ainsi que notre grand catalogue avec les tout nouveaux justaucorps en dorlastan, coton et Helanca.

## **Carite**

Vêtements de gymnastique SA Hermolingenhalde 1, 6023 Rothenburg Tél. 041 36 99 81 et 53 39 40





Eté comme hiver, le rayonnement intense des ultraviolets et des infrarouges menace votre vue. C'est pourquoi une paire de lunettes solaires ne se choisit pas les yeux fermés.

Pour une protection efficace et une visibilité optimale par tous les temps, nous avons créé les lunettes Bollé IREX 100. Elles sont 100% anti-rayons. Et elles sont belles. C'est aussi un point sur lequel il faut être regardant.

de 68.- à 98.-



Vente exclusive dans les magasins de sport. Sun Sport. Une sélection Cerjo, Delémont.





Spécialisé depuis 1891 dans la fabrication d'engins de gymnastique

Ventes directes aux autorités, sociétés et particuliers

Fabrique d'engins de gymnastique, de sport et de jeux

Aldera Eisenhut AG
Bureau: 8700 Küsnacht ZH

Téléphone 01/910 56 53 Usine: 9642 Ebnat-Kappel SG Téléphone 074/3 24 24



# panzeri

Vêtements de sport

LE vêtement individuel et le meilleur marché pour BEAUCOUP de sports!



Vous décidez chez nous:

- · le modèle
- vos couleurs
- la qualité de l'étoffe
- les enseignes

Dans l'Europe entière, plus de 10 000 clubs sont équipés par PANZERI

Demandez notre prospectus gratuit!

H. Bühler Schützenstrasse 39 6430 Schwyz tél. 043 215936

Les commandes par simple pièce ne peuvent être prises en considération

Habillez-vous autrement!
Habillez-vous avec PANZERI!